



№. 41.

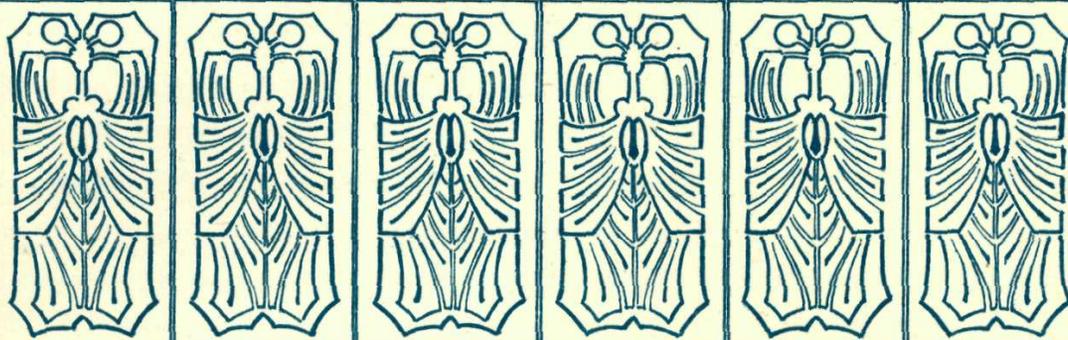
# DAVID POPPER

## FRÜHLINGSGLAUBE

(FRANZ SCHUBERT, OP. 20. No. 2.)

FÜR VIOLONCELLO MIT KLAVIERBEGLEITUNG

David Popper No. 20-2



# Frühlingsglaube

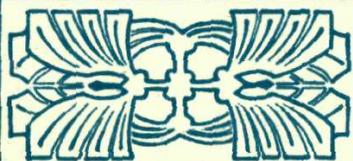
( Franz Schubert, Op. 20. No 2.)

Für Violoncello mit Klavierbegleitung

VON

## David Popper.

PREIS  $\frac{\text{KR.}}{\text{MK.}}$  1.80 netto.



A kiadók sajtója. Minden jog fenntartva.  
**HARMONIA**  
Zeneműkiadó és első hazai zongoragyár részv. társ.  
Budapest, IV., Váci utca 20.  
LIPCE LONDON NEW-YORK  
Breitkopf és Härtel-nél.



4229

Musikaliendruckerei v. J. F. Eberle & Co. Budapest.

Eisenberg Box 2

# Frühlingsglaube.

(Umland.)

Franz Schubert, Op. 20. Nr. 2.

Ziemlich langsam.

David Popper.

Violoncello.

PIANO.

The musical score is arranged in two systems. The first system shows the beginning of the piece with the cello and piano parts. The piano part features a prominent eighth-note accompaniment in the left hand. The second system continues the piece, showing more complex melodic lines in the cello and piano parts, including triplets and various articulations. The score concludes with a final cadence in the piano part.

Musical notation system 1. Treble clef with a key signature of two sharps (F# and C#). The right hand features a melodic line with triplets and slurs. The left hand consists of a steady eighth-note accompaniment. Dynamics include *mf* and *p*. Fingerings are indicated with numbers 1-5.

Musical notation system 2. Continuation of the piece. The right hand has a more active melodic line with slurs and accents. The left hand continues with eighth-note accompaniment. Dynamics include *p* and *mf*. Fingerings are indicated with numbers 1-5.

Musical notation system 3. Features a *gliss.* (glissando) in the right hand and a *cresc.* (crescendo) in the left hand. Dynamics include *pp*. Fingerings are indicated with numbers 1-5.

Musical notation system 4. First ending (1.) and second ending (2.). The first ending leads back to the beginning of the system. The second ending concludes the section. Dynamics include *pp*. Fingerings are indicated with numbers 1-5.

Musical notation system 5. Continuation of the second ending. The right hand has a melodic line with slurs and a final chord. The left hand continues with eighth-note accompaniment. Dynamics include *pp*. Fingerings are indicated with numbers 1-5.

# Frühlingsglaube.

(Umland.)

Franz Schubert, Op. 20. Nr. 2.

Violoncello.

David Popper.

*Ziemlich langsam.*

*mf*

*p*

*mf*

*p*

*cresc.* - - - *gliss.*

*f* *p* *mf*

*p* *mf* *p*

*cresc.* - - - *gliss.*

*f* *p* *pp*

# LIEDER **SUBAY JENŐ** DALOK

énekhangra zongorakisérettel meg-  
jelentek a

„**HARMONIA**“

zeneműkiadó részv. társ. kiadásában,

BUDAPEST, IV., Váci-utca 20.

für Gesang mit Klavierbegleitung er-  
schienen bei der

„**HARMONIA**“

Musikverlags-Akt.-Ges.

BUDAPEST, IV., Váci-utca 20.

	Kor. Mk.
Op. 19. No. 1. Szeretném itt hagyni . . . . .	1.— n.
O, wie gerne liess' ich da	
„ 19. „ 2. Ha meghalok, vissza járok . . . . .	1.— n.
Wenn ich sterbe	
„ 35. „ 1. Hagyj álmodni szerelemtől . . . . .	1.50 n.
Lasse träumen mich von	
Liebe	
„ 35. „ 2. Megszeretnék halni . . . . .	1.50 n.
Sterben möcht' ich gerne	
„ 71. „ 1. Romance . . . . .	1.50 n.
Romanze, Románcz	
„ 71. „ 2. Pitié des choses . . . . .	1.50 n.
Mitleid, Részvét	
„ 71. „ 3. Enfant, si j'étais roi . . . . .	1.50 n.
Mein Kind, wenn König	
ich wär'. Leány, volnék	
király	
„ 75. „ 1. Kedvesem . . . . .	1.50 n.
Mein Lieb	
„ 75. „ 2. O, mért oly későn . . . . .	1.— n.
Warum so spät	
„ 92. Ugy-e Jani . . . . .	1.50 n.
Gelt, Hans	
Ugyanez hegedű- és zongora-	
kisérettel . . . . .	2.50 n.
Dasselbe mit Violin- und	
Klavierbegleitung	
„ 100. „ 1. Tudom . . . . .	1.50 n.
Ich weiß	
„ 100. „ 2. Szőke leány . . . . .	1.50 n.
Blonde Maid	
„ 100. „ 3. Szeresd, ne bántsá a gyer- meket . . . . .	1.50 n.
O lieb', o kränke nicht das	
Kind	

	Kor. Mk.
*) Op. 100. No. 4. Hó takarja a hegyeket . . . . .	2.— n.
Schnee bedeckt die Berge	
alle	
*) „ 100. „ 5. Mi atyánk . . . . .	2.— n.
Vater unser	
*) „ 100. „ 6. Bálban . . . . .	3.— n.
Auf dem Balle	
*) „ 100. „ 7. Zwei Sürge . . . . .	2.50 n.
Két koporsó	
*) „ 103. „ 1. Szeptember végén . . . . .	2.50 n.
Ende September	
*) „ 103. „ 2. Ha az Isten . . . . .	3.50 n.
Wenn es Gott gefiele	

**Magyar dalok népies modorban.**

**Ungarische Lieder im Volkston.**

Op. 77. No. 1. Minek turbékoltok . . . . .	2.—
„ 77. „ 2. Addig-addig adndm neked . . . . .	2.—
„ 77. „ 3. Föltártad előttem szivedet . . . . .	2.—
„ 78. „ 1. Eldobtad a szívem . . . . .	1.50
„ 78. „ 2. Nefelejts . . . . .	1.50
„ 78. „ 3. Elmondandm én ezerszer . . . . .	1.50

A \*)-gal megjelölt dalokhoz zenekarkisérlet is kapható.

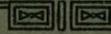
Zu den mit \*) bezeichneten Liedern ist auch Orchesterbegleitung zu haben.

„**Harmonia**“ zeneműkiadó részv.-társ. (Budapest, IV., Váci-utca 20)  
kiadásában megjelent válogatott hegedűművek jegyzéke.

Verzeichnis ausgewählter Violinkompositionen aus dem Verlage der „HARMONIA“

Musikverlags-Akt.-Ges.

BUDAPEST IV., Váci-utca 20.



**Hegedűre zongorakisérettel.**

(Für Violine mit Klavierbegleitung.)

- Ábrányi Kornél.** *Rákóczy siralma* (Rákóczys Trauer) . . . . . 1.50 <sup>Korona</sup>
- Chopin-Huber.** *Nocturne.* Op. 55. Nr. 1 . . . . . 1.80
- Hubay Jenő.** Op. 10. *Trois morceaux.*
- Nr. 1. Arioso . . . . . 2.40
- Nr. 2. Danse diabolique . . . . . 2.40
- Nr. 3. Valse caprice . . . . . 2.40
- *Csárdajelenet a Falu rossza* című dalműből (Csak egy kis lány) (Csárdaszene aus der Oper „Der Dorflump“) . . . . . 1.50
- *Hegedűszóló a Cremonai hegedűs* című dalműből (Geigensolo aus der Oper „Der Geigenmacher von Cremona“) . . . . . 1.80
- Huber Károly.** *Prelude et Gavotte* . . . . . 3.—
- Pejacsevich Dóra grófnő.** *Canzonetta* . . . . . 2.—
- Pischinger Louis.** *Melodies et airs hongrois célèbres.*
- Nr. 1. Kunok. Nr. 2. Bánk Bán. Nr. 3. Hunyady László. Nr. 4. Gavotte. Nr. 5. Bánk Bán . . . . . à 1.20
- Nr. 6. Idylle . . . . . 1.80
- Szerémi Gusztáv.** *Öt, előadást képző könnyű hegedűdarab.* (Fünf leichte Vortragsstücke.)
- Nr. 1. Gyermekjelenet (Kinderszene) . . . . . netto 1.80
- Nr. 2. Barcarolle . . . . . netto 1.80
- Nr. 3. Valse . . . . . netto 2.—
- Nr. 4. Romance . . . . . netto 1.50
- Nr. 5. Marcia . . . . . netto 2.—
- *Souvenir.* Morceau de salon . . . . . netto 1.80

**Két hegedűre zongorakisérettel.**

(Für 2 Violinen mit Klavierbegleitung.)

- Huber Károly.** *Magyar operadbrándok.* (Ungarische Opernfantasien.) <sup>Korona</sup>
1. Császár. Kunok . . . . . netto 3.—
2. Erkel. Hunyady László . . . . . netto 3.—

**Hegedűre egyedül.**

(Violine allein.)

- Bloch József.** Op. 5. *Hangsoriskola tört akkordokkal.* (Skalenschule mit gebrochenen Akkorden.) Heft I, II. füzet . . . . . à netto 3.—
- Hubay Jenő.** Op. 63. *Six études de violon pour développer la technique de l'archet.* (Hat hegedűgyakorlat a vonó technikájának fejlesztésére) netto 3.—
- Op. 64. *Six études de violon pour développer la technique de la main gauche.* (Hat hegedűgyakorlat a balkéz technikájának fejlesztésére) netto 3.—
- Kreutzer-Hubay.** *42 études* . . . . . netto 4.—
- Mayseder-Hubay.** *6 études* . . . . . netto 2.50
- Rode-Hubay.** *24 caprices* . . . . . netto 4.—
- St. Lubin-Hubay.** *6 caprices* . . . . . netto 2.50

**Mély hegedűre zongorakisérettel.**

(Für Viola mit Klavierbegleitung.)

- Szerémi Gusztáv.** *Rêverie* . . . . . netto 2.—

**Mély hegedűre egyedül.**

(Für Viola allein.)

- Szerémi Gusztáv.** *12 gyakorlat* (12 Etuden) netto 3.60



# Beyer Róbert világhírű hegedűinek magyar-országi képviselője a „*Harmonia*“

zeneműkiadó, hangverseny rendező-vállalat és első hazai zongoragyár részv. társ. Budapest, IV., Váci-utca 20, ahol e csodás mesterművek eredeti áron kaphatók.

## Hires hegedűművészek véleményei.

Alkalmam volt a Vécsey Ferenc tulajdonát képező *Beyer Róbert*-féle új hegedűn játszani és el kell ismernem, hogy sem bámulatosan szép külseje, sem pompás, tömör és meleg hangja legkevésbé sem áll egy Stradivarius hegedűé mögött. Meg vagyok győződve, hogy e kiváló mesternek remek hegedűi magyarországon ép oly feltűnést fognak kelteni, mint a milyen tetszést a külföldön arattak.

Hubay Jenő.

*Beyer Róbert* hegedűiben a legtökéletesebb mesterműveket ismertem meg. Bennük összpontosítva látom a régi olasz mesterhegedűket jellemző összes kiváló tulajdonságokat.

Budapest, 1909. szept. 22.

Kemény Rezső

orsz. m. kir. zeneakad. tanár.

Miután *Beyer Róbert* úr készítményeit eredeti és utántózt hangszereit megvizsgáltam és azokon játszottam, gratulálok e kiváló hegedűkészítőnek nagyszerű sikeréhez. Hegedűi tökéletesek úgy hangra mint kivitelre nézve és véleményem szerint sok régi olasz mester-hegedűvel bátran kiállják a versenyt. Ez a legnagyobb dicséret, mit róluk mondhatok.

Berlin, 1908. január 25.

Vsaye E.

*Beyer Róbert* úr hegedűi a régi mester-hegedűk legszebb művészi tulajdonságait bírják, nem csak külső szerkezetet illetőleg, hanem főleg hangterjedelemre nézve. Az általam játszott hat hegedű mindegyikének hangja briliáns és meleg a régi olasz hangszerekhez hasonlóan.

Sauret Emil.

*Beyer Róbert* urnak teljes elismerésemet fejezem ki kiváló hangszereiért.

Berlin, 1907. november 16.

Sarasate Pál.

Igen tisztelt *Beyer* úr!

Mindenekelőtt gratulálok önnek remek hegedűjéhez (Grancino utántát); nem játszottam még olyan új hegedűn, a mely így behízelgően, erőteljesen hangzott volna.

Az udvari operában egy-néhányszor nagyobb szótókat játszottam rajta és a hegedű általános feltűnést kellett.

Wien, 1908. január 16.

Kiváló tiszteletem kifejezésével  
Prill Károly.

Stradivariusom utántzatának hihetetlen hasonlatossága meglepett. Az eredetitől alig különböztethető meg és lágy telt hangja sok örömet szerez nekem.

Berlin, 1908. június 30.

Szívélyes üdvözléssel

Press Mihály.

Az 1909. január 6-án és 7-én Párisban a Gaveauseremben művészek és hegedűkészítők tömeges részvétele mellett régi és új hegedűk között lefolyt nemzetközi hegedű versenyen a választásra elfogadott 43 hegedű közül egy a jury, melynek elnöke Jacques Thibaut volt, mint a szavazásban résztvevő közönség az

### elsőséget egy *Beyer Róbert*-féle

hegedűnek, a mely 8 nap előtt került ki a műhelyből — ítélte oda.

*Hayot Maurice* tanár, a hires francia hegedűművész (párisi nemzeti zenede), akat az elnökség arra szemelt ki, hogy a versenyre bocsátott hegedűkön a szavazó közönség előtt játszzék, tüzetesebb vizsgálat megejtése céljából utólag elkérte a *Beyer*-féle hegedűt s véleményét a következőkben foglalta össze: *Beyer* hegedűi, melyek páratlan kvalitásai engem csodálkozásba ejtenek, valóságos megnyilatkozások úgy kivitel tekintetében mint hangterjedelemre nézve és a legkiválóbb olasz mesterek hegedűivel méltán vetekedhetnek. E csodás hangszerek egyikén ezután játszani fogok hangversenyekben.

Ich hatte unlängst Gelegenheit auf einer Meistergeige von Herrn *Robert Beyer*, welche sich im Besitze von Franz von Vécsey befindet, zu spielen und muß gestehen, daß sie in jeder Hinsicht, sowohl durch ihre äußere Schönheit, wie auch durch ihren wundervollen Ton kaum von einer Stradivarius zu unterscheiden ist. Ich bin überzeugt, daß diese hervorragenden Instrumente des trefflichen Meisters in Ungarn ebenso großes Aufsehen erregen werden, wie dies der Fall im Auslande war.

Jenő Hubay.

In den Geigen von *Robert Beyer* habe ich die vollständigsten Meisterwerke kennen gelernt. Die vorzüglichen Eigenschaften, welche die alten italienischen Geigen auszeichnen, finde ich in ihnen vereinigt.

Budapest, 22. September 1909.

Rudolf Kemény

Prof. an der kgl. ung. Landes-Musikakademie.

Nachdem ich die Instrumente von Herrn *Robert Beyer*, seine Imitationen und seine Originale, geprüft und gespielt habe, kann ich diesem ausgezeichneten Geigenbauer zu seinem vortrefflichen Gelingen nur gratulieren. Seine Geigen sind vollkommen, sowohl im Ton als auch in der Ausführung, und können sie, meiner Ansicht nach, erfolgreich mit vielen italienischen Instrumenten konkurrieren. Das ist das höchste Lob, welches ich aussprechen kann.

Berlin, am 25. Januar 1908.

E. Vsaye.

Die Violinen des Herrn *Robert Beyer* von Berlin besitzen die schönsten künstlerischen Eigenschaften der alten Meisterwerke, nicht nur in der äußeren Konstruktion, sondern besonders in der Tonfülle.

Die sechs Violinen, welche ich gespielt habe, hatten alle den runden, brillanten und warmen Ton der alten italienischen Instrumente.

Emile Sauret.

Herrn *Robert Beyer* spreche ich meine Hochachtung aus für seine vorzüglichen neuen Instrumente.

Berlin, 16. November 1907.

Pablo de Sarasate.

Sehr geehrter Herr *Beyer*!

Zunächst mache ich Ihnen mein Kompliment für die famose Geige (Kopie von Grancino); ich habe noch keine neue Geige gespielt, die so schön spricht und so ausgezeichnet klingt.

Ich habe einigemal größere Soll in der Hofoper darauf gespielt und die Geige ist allgemein aufgefallen.

Mit dem Ausdrucke vorzüglicher Hochschätzung  
Wien IV, Mayerhofg. 12, 16. Jänner 1908.

Carl Prill.

Die Kopie meiner Stradivarius hat mich durch die verblüffende Ähnlichkeit überrascht. Sie ist vom Original kaum zu unterscheiden und macht mir durch ihren weichen vollen Ton viel Freude.

Berlin W., 30. Juni 1908.

Mit freundlichem Gruß

Michael Press.

In der am 6. u. 7. Jänner im Saal Gaveau unter starker Beteiligung von Künstlern und Geigenbauern stattgehabten internationalen Geigenkonkurrenz erhielt unter 43 zur Wahl angenommenen Geigen von der aus Jacques Thibaut und anderen Künstlern bestehenden Jury, sowie seitens des mit-votierenden Publikums an erster Stelle die meisten Stimmen das Fabrikat von **Robert Beyer in Berlin.**

Professor Maurice Hayot, der berühmte französische Geiger (vom Pariser National-Konservatorium), welcher vom Präsidium dazu auserwählt war, die zur Konkurrenz gewählten Geigen vor dem votierenden Publikum öffentlich zu spielen, hat sich die genannte Geige von *Beyer* noch nachträglich zur genaueren Prüfung und Besichtigung erbeten und faßt sein Urteil über das Instrument in folgende Worte zusammen:

„Die Geigen von *Beyer*, über deren unvergleichliche Qualitäten ich erstaunt bin, sind für mich geradezu Offenbarungen, sowohl in ihrer Ausführung, als auch in der Tonfülle, worin sie mit den Geigen der hervorragendsten italienischen Meister wetteifern können. Ich werde eines dieser wundervollen Instrumente künftighin in meinen Konzerten öffentlich spielen.“